

QUICK START GUIDE

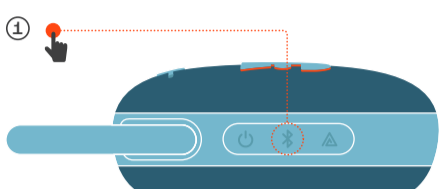
CLIP 5



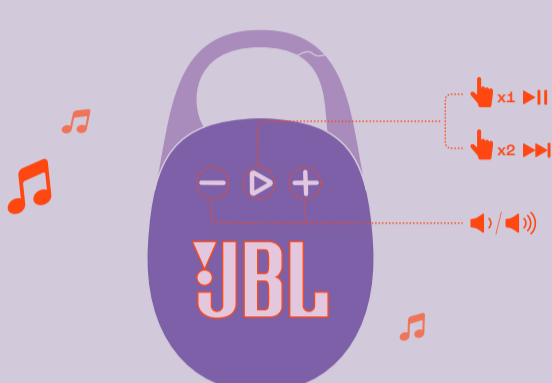
WHAT'S IN THE BOX



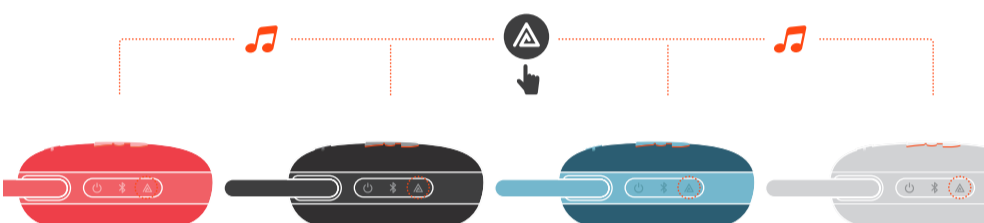
BLUETOOTH PAIRING



PLAY



MULTI-SPEAKER CONNECTION



APP



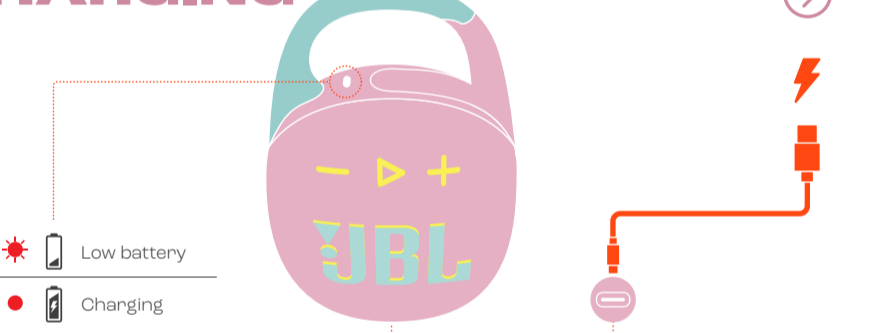
GET IT ON Google Play

Download on the App Store

Use the JBL PORTABLE app for speaker configuration and software upgrade.



CHARGING



CARABINER



WATERPROOF DUSTPROOF IP67



TECH SPEC

Transducer: 45 mm / 1.75" Output power: 7 W RMS Frequency response: 100 Hz – 20 kHz Signal-to-noise ratio: > 85 dB Battery type: Lithium-ion polymer 3,885 Wh (equivalent to 3.8 / 1400 mAh) Battery charge time: 3 hours (5 V / 1 A) Music playtime: up to 10 hours (varies by volume level and audio content) Bluetooth® version: 5.3 Bluetooth® profile: A2DP 1.3, AVRCP 1.6 Bluetooth® transmitter frequency range: 2400 – 2483.5 MHz	Bluetooth® transmitter power: ≤ 10 dBm (EIRP) Bluetooth® transmitter modulation: GFSK, π/4 DQPSK, 8DPSK Product dimensions (W x H x D): 86.30 x 134.50 x 46.0 mm / 3.4" x 5.3" x 1.8" Net weight: 0.265 kg / 0.583 lbs Packaging dimensions (W x H x D): 97.5 x 147 x 61 mm / 3.8" x 5.8" x 2.4" Gross weight: 0.26 kg / 0.57 lbs Maximum operation temperature: 45 °C
--	---

FR CONTENU DE L'EMBALLAGE JUMELAGE BLUETOOTH LIRE CHARGE SPÉC. TECHNIQUES Haut-parleur: 40 mm / 1,5" Puissance de sortie: 7 W RMS Réponse en fréquence: 100 Hz – 20 kHz Rapport signal sur bruit: > 85 dB Type de batterie: Lithium-ion polymère 3,885 Wh (équivalent à 3,7 V / 1 050 mAh) Temps de charge de la batterie: 3 heures (5 V / 1 A) Durée de lecture de la musique: jusqu'à 10 heures (selon le niveau du volume et le contenu audio) Versions Bluetooth®: 5.3 Profil Bluetooth®: A2DP 1.3, AVRCP 1.6 Plage de fréquences de l'émetteur Bluetooth®: 2400 MHz – 2483,5 MHz Puissance de l'émetteur Bluetooth®: ≤ 10 dBm (EIRP) Modulation de l'émetteur Bluetooth®: GFSK, π/4 DQPSK, 8DPSK Dimensions (L x H x P): 86,3 x 134,5 x 46 mm / 3,4" x 5,3" x 1,8" Poids: 0,239 kg / 0,527 lbs	DA HVAD ER DER I ÆSKEN BLUETOOTH-PARRING ÆSPIL LADNING TEKNISK SPECIFIKATION Transducer: 45 mm / 1,75" Udgangseffekt: 7 W RMS Frekvensområde: 100 Hz – 20 kHz Signal til støj-forhold: > 85 dB Batteritype: Lithium-ion polymer 3,885 Wh (svarende til 3,7 V / 1050 mAh) Batteriopladningstid: 3 timer (5 V / 1050 mA) Musik-spilletid: op til 10 timer (afhængig af lydstyrke, niveau og lydindhold) Bluetooth® version: 5.3 Bluetooth® profil: A2DP 1.3, AVRCP 1.6 Bluetooth® senderfrekvensområde: 2400 MHz – 2483,5 MHz Bluetooth® sendereffekt: ≤ 10 dBm (EIRP) Bluetooth® sendemodulation: GFSK, π/4 DQPSK, 8DPSK Mål (B x H x D): 86,3 x 134,5 x 46 mm / 3,4" x 5,3" x 1,8" Vægt: 0,239 kg	DE VERPACKUNGSINHALT BLUETOOTH-KOPPLUNG WIEDERGABE WIRD GELADEN WIRBELGERÄTE TECHNISCHE DATEN Sendeleistung: 7 W RMS Leistungsleistung: 100 Hz – 20 kHz Signal-Rausch-Verhältnis: > 85 dB Akku-Typ: Lithium-Ionen-Polymer 3,885 Wh (entspricht 3,7 V / 1.050 mAh) Akkuladedaauer: 3 Stunden (5 V / 500 mA) Musikwiedergabezeit: bis zu 10 Stunden (abhängig von Lautstärke und Audioinhalt) Bluetooth®-Version: 5.3 Bluetooth®-Profil: A2DP 1.3, AVRCP 1.6 Frequenzbereich für die Bluetooth®-Übertragung: 2400 MHz – 2483,5 MHz Bluetooth®-Übertragungsleistung: ≤ 10 dBm (EIRP) Bluetooth®-Modulation: GFSK, π/4 DQPSK, 8DPSK Übertragungsmodulation: GFSK, π/4 DQPSK, 8DPSK Abmessungen (B x H x T): 86,3 x 134,5 x 46 mm / 3,4" x 5,3" x 1,8" Gewicht: 0,239 kg (0,527 lbs)	EL ΤΙ ΕΙΝΑΙ ΣΤΟ ΚΟΥΤΙ ΣΥΖΥΓΙΟ BLUETOOTH ΑΝΑΡΤΗΡΑΙΟΤΗΤΑ ΦΟΡΤΙΣΗ ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ Μετατροπέας: 40 mm / 1,5" 5 W RMS 100 Hz – 20 kHz > 85 dB 3 ώρες (5 V / 500 mA) έως 10 ώρες (εξαρτάται από το επίπεδο του ήχου και το περιεχόμενο του ήχου) Έκδοση Bluetooth®: 5.3 Προφίλ Bluetooth®: A2DP 1.3, AVRCP 1.6 Εύρος συχνότητας του πομπού Bluetooth®: 2400 MHz – 2483,5 MHz Ισχύς πομπού Bluetooth®: ≤ 10 dBm (EIRP) Μετατροπή του πομπού Bluetooth®: GFSK, π/4 DQPSK, 8DPSK Διαστάσεις (B x Y x B): 86,3 x 134,5 x 46 mm / 3,4" x 5,3" x 1,8" Βάρος: 0,239 kg / 0,527 lbs	ES CONTENIDO DE LA CAJA REPARAJAMIENTO BLUETOOTH EMPAQUE ESPECIFICACIONES TÉCNICAS Transductor: 40 mm / 1,5" Potencia de salida: 5 W RMS Intervalo de frecuencias: 100 Hz – 20 kHz Relación señal-ruido: > 85 dB Polimérica de Ion-litio 3,885 Wh (equivalente a 3,7 V / 1050 mAh) 3 horas (5 V / 500 mA) hasta 10 horas (depende del nivel de volumen y contenido del audio) Tempo de carga de la batería: 3 horas (5 V / 500 mA) Tiempo de reproducción de música: hasta 10 horas (depende del nivel de volumen y contenido del audio) Versión de Bluetooth®: 5.3 Perfil de Bluetooth®: A2DP 1.3, AVRCP 1.6 Intervalo de frecuencias del transmisor Bluetooth®: 2400 MHz – 2483,5 MHz Potencia del transmisor Bluetooth®: ≤ 10 dBm (EIRP) Modulación del transmisor Bluetooth®: GFSK, π/4 DQPSK, 8DPSK Dimensiones (Ancho x Alto x Profundidad): 86,3 x 134,5 x 46 mm / 3,4" x 5,3" x 1,8" Peso: 0,239 kg	FI PAKKAUKSEN SISÄLTÖ BLUETOOTH-YHTEYTTÄMÄ TOISTATUS LATAUS TEKNISTIEDOT Äänvoima: 7 W RMS Ulkoteho: 100 Hz – 20 kHz Taajuusalue: > 85 dB 3 tuntia (5 V / 500 mA) jopa 10 tuntia (riippuu äänivoimasta ja sisällöstä) Akun latausaika: 3 tuntia (5 V / 500 mA) Musikin toistaus: jopa 10 tuntia (riippuu äänivoimasta ja sisällöstä) Bluetooth®-versio: 5.3 Bluetooth®-profiili: A2DP 1.3, AVRCP 1.6 Bluetooth®-lähettimen taajuusalue: 2400 MHz – 2483,5 MHz Bluetooth®-lähettimen teho: ≤ 10 dBm (EIRP) Bluetooth®-lähettimen modulaatio: GFSK, π/4 DQPSK, 8DPSK Mitat (L x K x S): 86,3 x 134,5 x 46 mm / 3,4" x 5,3" x 1,8" Paino: 0,239 kg / 0,527 paunaa
--	--	--	--	--	---

